|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ***24 hours Online Service* *www.PTSGI.com*** | | |
|  | | |
| **ptsgi_logo** | **ATS-logo** | **banner1** |

**Trial Translation**

**Language Pair:** English to Spanish

**Field:** Advertising & marketing

**Instructions:**

1. Please put all of the translation after the original text.

2. Please rename the file with your name and the field. (i.e. Game - Blair)

**3. Please translate the sections in blue color.**

**Original:**

**White & Colorful Christmas Season: Creative Christmas Trees!**

In the chilling December, can there be any more color variety than gloomy white and grey?

GHQ didn’t think so. Gamanians allowed their imagination to go wild and decorated Christmas trees in such unique way that lighted up the office.

In December 2011, staff welfare committee and gama-angel choirs jointly held a creative Christmas tree contest. Lovely decorated trees were everywhere to be seen in the offices of GHQ.

**Which Christmas tree rocks?**

Starting in December, Gamanians started to see the presence of Christmas trees at the entrance of the office on each floor in GHQ. These were not the gifts brought by Santa but the creative artwork done by Gamanians. “Which Christmas tree rocks” contest was held by staff welfare committee. From 4th to 18th floor, each department dished out their best tricks. Each of these Christmas trees had its own charm but which is the most creative and rocks?! Let’s have a look!

**0 Dollar Christmas Tree—Recycle + Creativity**After the “Hope Nest: Easter Egg Painting” event in March, Gama Angel Choir launched another activity, “0 Dollar Christmas Tree—Recycle+ Creativity” which was joined by various units, system development, Red Gate, Seedo, Fundation, Gash Point Card, Security Management, Playcoo etc. They hope to give Gamanian an unique Christmas that turned the decayed into magic through creativity!

Gama-Angel Choir’s Yu-Ren said, “The world is talking about being environmentally friendly. I think with Gamanians’ abundant creativity, they could carry out the concept of eco-friendly to the fullest.”Therefore, for the purpose of this contest, Gamanians do not cut the real trees, do not buy plastic ones, do not spend a dime. They look for ‘handy waste’ around them such as cans, plastic bottles, waste papers, plastic cups, straws etc and design a unique and creative Christmas tree. These people want to show other Gamanians the beauty of being eco-friendly!

Many contestants craftily weaved and sculptured those trivial, worthless ‘waste’ and ‘objects’ into luxurious and exquisite Christmas trees. The organizers couldn’t believe their eyes when they saw the artworks. They also marveled at the talents hidden in various departments in Gamania. These Gamanians of different departments created their ideal Christmas in different styles.